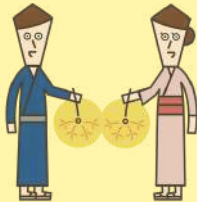


Let's Search about Your Life!!

~Web Site Guidebook for Foreigners~



Introduction

We created this guidebook to help foreigners living in Yamaguchi Prefecture obtain information about daily life. We have selected information on sightseeing, volunteer work, jobs, local events, health, and more. The information about daily life in Yamaguchi Prefecture is explained in an easy-to-understand manner.

This guidebook also supports the transition from being a “foreigner” to becoming a “member of the community” by engaging with local people in order to live in Yamaguchi Prefecture.

We hope this guidebook will improve your life in Yamaguchi Prefecture.

Icon Explanation



Tap here

Tap the screen.



Scroll up

Move your finger from the bottom to the top of the screen.



Recommendations

It describes the website's recommendations.



The important part

It contains an important explanation.

Contents

1. Sightseeing P3
Enjoy Yamaguchi
2. Volunteer P5
Get involved with the community
3. Work P7
Find a job
4. Local Events P9
Interact with local people
5. Health P11
Lead a healthy lifestyle
6. How to gather information P13
Search by yourself
7. A collection of useful tools for searching · Japanese class P16
Learn Japanese

Oidemase Yamaguchi-e Yamaguchi Prefecture Travel Site

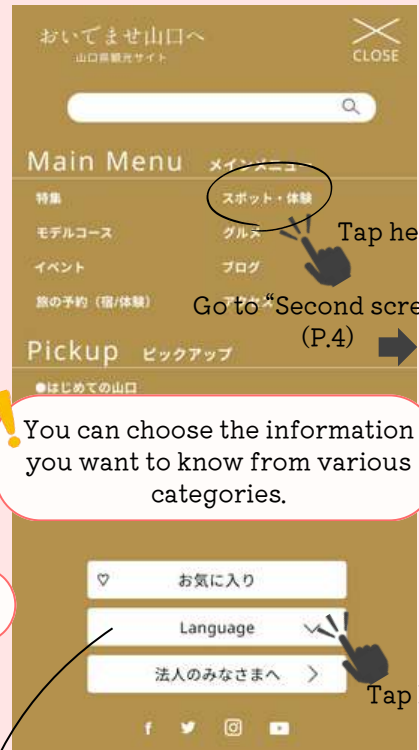
This website introduces famous tourist spots, local cuisine, and other attractions in Yamaguchi.

--- When you want to look up sightseeing spots in Yamaguchi ---

1 First screen



Click the three lines in the top-right corner to view the table of contents.



Tap here

Go to "Second screen"
(P.4)

You can choose the information you want to know from various categories.

You can check the information on SNS.

Tap here

You can navigate to the "YAMAGUCHI TRAVEL GUIDE" in other languages by selecting "Language."

JA EN 簡

繁 한 TH

2

Second screen

: you can look up sightseeing spots in Yamaguchi.



You can choose the type of places you want to visit or the experiences you want to have.

You can select the area you want to visit.

You can select the distance from your current location.

ex) Research Tourist Spots in Shimonoseki-shi



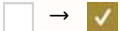
① choose

② Tap here



③ Search Results

① Select the place you want to research.



② Tapping “指定した条件で検索”

③ The search results will appear according to your needs. Tap the picture you are interested in to see detailed information.

Other recommended websites

○ [Yamaguchi Prefecture Home-page Foreign language tourism leaflet](#)

You can get the information about famous places, experiences, and transportation information in Yamaguchi Prefecture.



EN 繁 簡 한 TH

○ [Yamaguchi Prefecture Multilingual Website "YAMAGUCHI TRAVEL GUIDE"](#)

You can get the information about tourist spots and activities in Yamaguchi Prefecture in five different languages.



EN 繁 簡 한 TH

Kagayaki Net Yamaguchi



JA

This site introduces volunteer opportunities related to lifelong learning in Yamaguchi.

1 First Screen



2 Second Screen



3 Third screen



Let's find the volunteer work you'd like to do!

Other recommended website

○ [Yamaguchi Social Contribution Activity Support Network Aikasa Net](#)

You can also find volunteer information on this site.



Yamaguchi Civic Activity Support Center Saporante

JA

This site introduces volunteer opportunities for people living near Yamaguchi-shi.

1 First Screen



* スライダーをクリックすると詳細情報に移ります

Scroll down

Tap here to go to the next page.

2 Second Screen



You can find volunteer opportunities to join on this page.

Scroll down

Tap here to see more information about volunteers.



There is a lot of volunteer information



Yamaguchi Labor Bureau



JA EN

繁 簡 韓

This site gives information to people who work and are looking for a job in Yamaguchi.

1 First screen



Tap here

Go to next page(P.8) ➡

You can find support information for people who are working or looking for work.

Tap "メニュー" and this screen will appear.



You can change to the other languages



Other recommended websites

○ Guidebook on living and working (18 languages)

It contains information that will make your life and work in Japan easier.



○ International job hunting handbook

This site supports international students who want to work in Yamaguchi.



JA

○ Telephone Consultation Service for foreign workers (14 languages)

This is a site that gives you a phone number to call to ask any questions about work.



○ Work and life support (11 languages)

This site provides information about work and life for foreigners.



2 Continued on the left page

求職中・在職中の方



お仕事をお探しの方へ



Tap “お仕事をお探しの方へ”

学卒・若年者の方への
支援



Find out about events and support for new graduates and young people.

障がい者の方への支援



People with disabilities can find support here.

就職氷河期世代への
支援



賃金・労働条件に
ついて



You can find out about wages and working conditions.

ハローワークへの定型的な質問
チャットボットがお答えします



3 Second Screen

お仕事をお探しの方へ

就職活動の進め方
(ハローワークインターネットサービス)



求職申込み手続きの
ご案内
(ハローワークインターネットサービス)



求人情報の検索
(ハローワークインターネットサービス)



履歴書・職務経歴書の
書き方
(ハローワークインターネットサービス)



雇用保険（失業等給付）
のご案内
(ハローワークインターネットサービス)



就職支援セミナーの
ご案内



You can know what you need to do to get jobs.

You can find out about job opportunities.

You can know how to fill out the resume.

Yamaguchi Calendar



This site introduces local events, lessons and classes in Yamaguchi.

1 First screen



You can change to other language.

You can also search by genre and region.

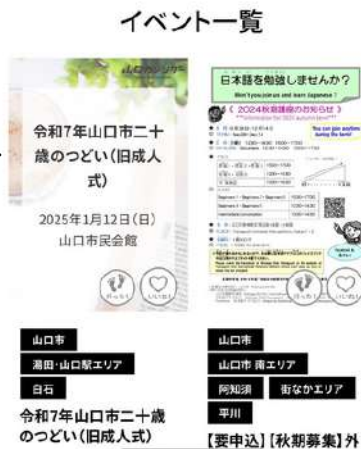


Tap the date you are interested in.

You can see the events and classes of the day by date.

Examples of Events

- Japanese language classes
- Baking classes
- Illumination
- Sports classes
- Seasonal events
- Music concerts, etc.



Other Recommended Website

○ [Culture Doumon](#) JA

Various kinds of lessons and classes are available in the central shopping district of Yamaguchi City.



Yamaguchi Kirara Expo Memorial Park Sports and Culture Classes

JA

Sightseeing

This site introduces sports classes and events.



Volunteer

Work

Local Events

Health

1 First screen

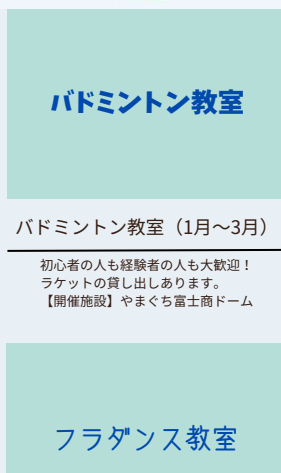


Tap the three lines in the upper right corner to see the table of contents.



Scroll down for information on sports and culture classes.

Tap "イベントカレンダー"



Let's find a class you'd like to try!

Calendar

イベント・スクールカレンダー



You can search by date.

Kenko Yamaguchi Support Station



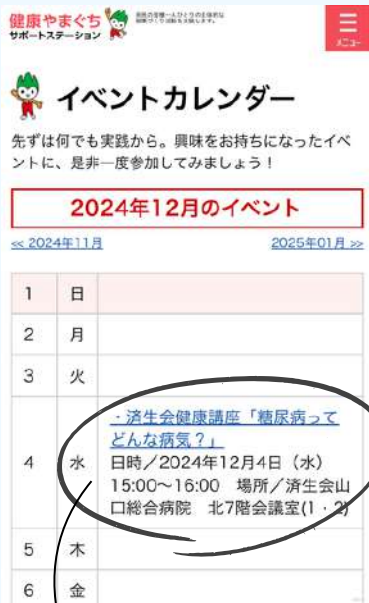
This site introduces information about healthcare events in Yamaguchi.

1 First Screen



2 Second Screen

You can see a healthcare events calendar.



Check the healthcare events!
If you click here,
you can see the detailed
information on these events!



The healthcare events are organized in a calendar, making everything clear and simple!

Other Recommended Websites

[Multilingual Medical Questionnaire](#) (28 languages)

You can fill in the medical questionnaire in a lot of languages on this site.



[Find OTC Medicines](#)

You can search for medicines in English on this site.



JA

EN

Yamaguchi-shi Homepage Information about Doctors on Holiday Duty



This site gives information of doctor on holiday duty in Yamaguchi-shi.

“Doctors on holiday duty” is “休日当番医(Kyuzitsutoubani)” in Japanese.

1 First Screen



Scroll down

2 Second Screen

How to use a doctor on the holiday duty chart

①What's your problem?

- Internal medicine→内科 (Naika)
- Pediatrics→小児科 (Shonika) ※Under 15
- Surgery→外科 (Geka)

②Check opening hours, address, phone number, and name of the hospital.

Tap “〇月の 休日当番医表”

※ For urgent injuries and illnesses only. If you feel sick on weekdays, please see your family doctor.

※ Call a hospital to check its availability before visiting. When seeing a doctor, take “健康保険証 (Kenkohokensyou)” and “Doctor's fee” with you.

※ Call an ambulance(call:119) in cases of life-threatening situations, loss of consciousness, severe injuries, or intense pain.

How to search for doctor on holiday duty

Search 「The name of the area you want to search Space 休日当番医」

ex)Kanji

ex)Hiragana

How to Gather Information

1.Q&A Format Template

Using the table below, think about “what you want to know.”

After answering questions 1 to 4,
search for information on the Internet.

① What would you like to know about?	ex)美容院(beauty salon)、税金(tax)、花火 (firework)
② Where is the location?	ex)山口市(Yamaguchi-shi)、下関市(Shimonoseki-shi)
③ In which language would you like to know?	ex)日本語(Japanese)、英語(English)
④ Are there any requirements?	ex)子どももいける(Even children can go.)、 安い(inexpensive)、24時間 (24-hour store)

ex)Anna's case



Search keywords

I got a stomachache at night.

- ①病院 (= hospital)
- ②山口市 (=Yamaguchi-shi)
- ③Japanese
- ④夜でもOK (=available at night)

病院 山口市 夜 🔍

ex)Ken's case



Search keywords

What taxes do I have to pay?

- ①税金の種類 (=type of taxes)
- ②宇部市 (=Ube-shi) ③英語 (=English)
- ④×

税金の種類 宇部市 英語 🔍

When information is not found with search keywords, let's try the following two things.

- ① Try changing the search words.
- ② Try adding more requirements.

ex) 病院 → **内科 (Internal medicine)**
税金の種類 → **税金 (tax)**

ex) 病院 山口市 夜 + **子ども (=child)**
税金 宇部市 英語 + **相談 (=consultation)**

2. Keyword Search

! The "keyword search" is a method of searching using a word or phrase. We can search for more information than a sentence search.

ex) I want to find out about Japanese language classes in Yamaguchi!

① Separate sentences and leave spaces.

山口県の日本語教室はどこにあるの? (Where is Japanese class in Yamaguchi)
→ 山口県の 日本語教室は どこにあるの?

② Eliminate particles (が、を、に etc.) and search using only words

山口県 日本語教室 どこ
山口県 日本語教室 場所



Search by keyword to find lots of information!

山口県の日本語教室はどこですか	About	79,400	Results
↓			
山口県 日本語教室 どこ	About	6,700,000	Results

3. Beware of Sponsors and PR



When searching for information, the first thing you may see is "sponsor" or "PR." Be careful as some of the content may be unrelated.

山口県 賃貸

すべて 賃貸 ショッピング 動画 ニュース

スポンサー

4. How to Search Using a Map App

- ! You can check the location of your destination by using keywords on an iPhone map or Google Maps.

ex) I want to know where a nearby hospital is!

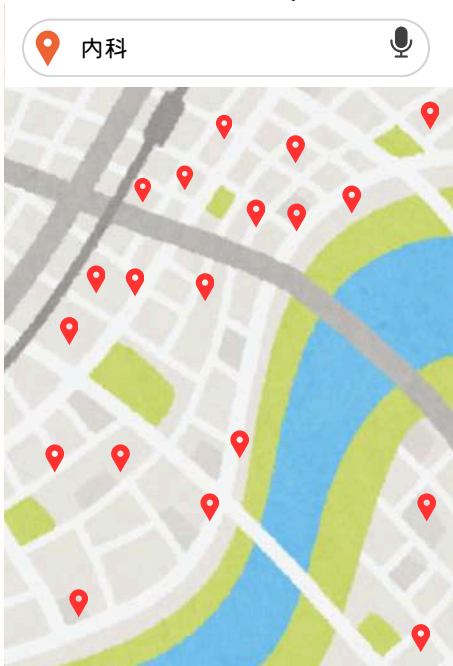


I have a fever and a headache.

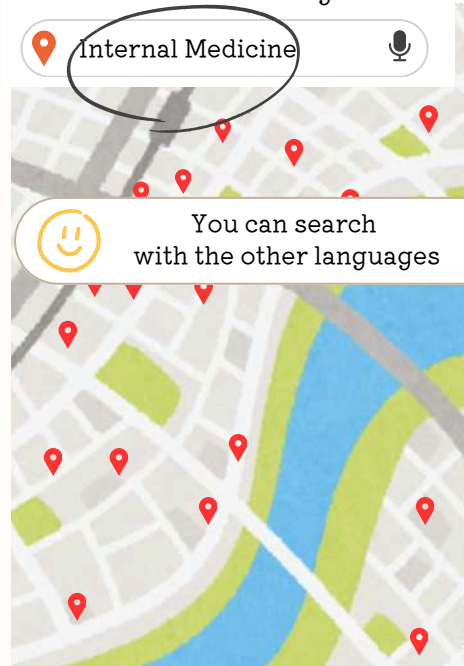


Search for Internal Medicine by keyword by using the map app

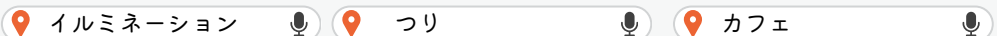
○Screen showing internal medicine search in Japanese



○Screen showing internal medicine search in English



You can also find out more



Search for places where you want to go and what you want to experience!

Useful Tools for Reading Japanese

NIHONGO eNa

JA

EN

This site introduces useful websites and tools for people studying Japanese.



Hirahirano

Hiraganamegane

JA

EN

繁

한

TH

Websites written in Japanese have hiragana written next to the kanji.



Yamaguchi Prefecture Japanese Language Class Information

You can find information about Japanese language classes in Yamaguchi.



When in Trouble

(Over 20 languages)

“Yamaguchi international exchange association. Multilingual consultation center”

They will give you **free** advice on **anything** you want to know. You can call or visit the center to get advice.



Finally

We selected information that is useful for foreigners and put it in the guidebook. First of all, based on the results of the questionnaire, we selected information that many people need and information that is important for each length of time they have lived in Yamaguchi Prefecture. We also gathered information from trusted sites to help you feel safe. In addition, to help you find information on your own, we also show you how to find information and tools to help you find information.

I hope this guidebook will help you make your life in Yamaguchi Prefecture more convenient and enjoyable.

To Everyone Who Supported Us

We would like to extend our heartfelt gratitude to everyone who supported the creation of this guidebook.

Our sincere appreciation goes to 山口県観光連盟、山口市市民活動支援センターさぼらんて、山口県ひとづくり財団県民学習部、厚生労働省山口労働局、山口市交流創造部観光交流課、山口きらら博記念公園、山口県健康福祉部健康増進課、山口市健康福祉部健康増進課 for providing essential data indispensable to this guidebook.

We are also deeply thankful to the foreign residents of Yamaguchi Prefecture who participated in surveys and monitoring sessions. Your valuable insights were instrumental in shaping this guidebook.

Lastly, we extend our deepest gratitude to everyone who contributed to this project in any capacity. Your support made this guidebook possible.

Produced by
Yamaguchi University, Faculty of Global and Science Studies
2024 Cooperative Association Ishin PBL

Lead Instructor
Emi Namba

Created by
Hinata Sasaki
Manaka Sato
Yasuaki Takasago
Nodoka Tanaka
Koto Nishioka

Cooperation
協同組合維新

